Where to Find Mexican Records

Mexican Heritage in the United States:

Territorial Evolution of Mexico: Maps from September 1821-October 1974

https://en.wikipedia.org/wiki/Territorial_evolution_of_Mexico

*Present day U.S. and formerly Mexico, referred to as "Old Mexico" in genealogical records

Mexican Records

Online Databases – Ancestry.com, World Traveler Subscription and Family Search (Free or LDS Membership)

National Archives: Bracero Program Records (1950-1964) (National Archives Identifier: 296723)

University of Texas at Austin Library – Benson Latin American Collection (Mexican and Mexican-American)

University of California, Berkeley – Bancroft Library Latin Americana Collection (Mexican Inquisition, 19th Century, Mexico and Central America).

Catalog Search: Where to Look

Ancestry

Search > Card Catalog > Location (Mexico) > Location (State)

- Mexico, State Name, Civil Registration Births
- Mexico, State Name, Civil Registration Marriages
- Mexico, State Name, Civil Registration Deaths

FamilySearch

- 1. Search > Catalog > Place (Mexico and State Name)
- 2. Civil Registration
- 3. For state > Click on (red) "available online, click here)
- 4. Click on "Browse through images"
- 5. Select city or town

Martinez-LeGrand_Indiana Historical Society

Where to Find Mexican Records (United States and Abroad)

Other Free Genealogy Tools:

<u>www.cyndislist.com</u> FREE - cross references links for genealogical research ("Mexico" section also lists Central America as a related category)

www.wikitree.com FREE -DNA and traditional genealogical research and sources

www.newspapers.com FREE at your local library branch - search U.S. newspaper from 1700-2000s

Hoosier State Chronicles FREE – Select Digitized Newspapers https://newspapers.library.in.gov/

www.Archive.org FREE - (select) City Directories and other digitized media

Indiana State Archives (Naturalization Database) FREE - https://www.in.gov/iara/divisions/state-archives/collections/naturalization-records/

National Archives FREE- https://www.archives.gov/research/genealogy

Repositories for Research in Indiana:

- Family Search Library Affiliates
- Indiana Historical Society William H. Smith Memorial Library
- Indiana State Library / Indiana State Archives
- Allen County Public Library Fort Wayne, Indiana
- Calumet Regional Archives at Indiana University Northwest Gary, Indiana
- Local libraries

How to Track and Interpret Immigration

Point of Entry into the United States

- Border Crossing Cards (Checkpoints: California, Eagle Pass, Laredo, TX)
- Travel Manifest Lists (Names of Passengers Departure/Arrival/Destination) via Air, Ship, Train

Living in the United States

- Annual City Directories (Address, occupation, residential occupants)
- Census Records (Address, Occupants, Occupation, Literacy, Immigration Year and Status)
- Obituaries (Occupation and Relatives)
- Death Record (Address, Occupation, Immigration Status, Parents and Informant)
- Naturalization Records (Dates of Immigration and Naturalization, Address)
- Cemetery Records
- Military Records (Naturalization, Address, Occupation, Acquaintances/Relatives)

Mexico Civil Registrations [Municipal Records]

1859 – Federal Government Required Registration

1867 – Federal Government Started Reinforcing Registration

- Birth: (Parents, Location of Birth, Date, Registration Date, Witnesses, Maternal and Paternal Grandparents)
- Death: (Spouse, Children, Location/Cause of Death, Date, Location of Birth, Witness, Maternal and Paternal Grandparents*)
- Marriage and Date: (Parents of Bride & Groom, Location, Date)

Mexico Census Records

1930 Only (Address, Occupation, Occupants)

Church Records

1527 - First Diocese Established in Mexico

1563: Council of Trent formalized Church Record Keeping

- Record types: Baptisms, Confirmation, Marriage, and Burials
- Death (Spouse, Children, Parents), Marriage (Parents, Maternal/Paternal Grandparents, In-Law)
 Baptism (Birth date, Parents, Maternal/Paternal Grandparents, Padrinos) Typically occurred days after birth

Naming Convention

In Mexico and United States

First Name:

Sometimes men and women would have a double first name that include a saint name.

Example: Maria de Jesus/Ma. de Jesus (female) or Jesus de Maria (male)

• In U.S. records they sometimes use one of the first names or both.

Dual Surnames (Female and Male):

First Name + Paternal Surname + Maternal Surname

• In U.S. Records they will take either name as an official last name

Dual Surname: Married Female:

First Name + Maternal Surname + "de / "y" / "la" + Husband Surname

or

Frist Name + Paternal Surname + "de / "y" / "la" + Husband Surname

Putting It in Practice:

- Try searching using either formula or just first name and husband's surname
- Try searching using the husband's paternal and maternal surnames
- Try searching with or without "de / "y" / "la"

Alternate Spellings:

Sometimes surnames can change in spelling due to a variety of reasons. Sometimes names with a "Z" is usually an "S" or an added article

Example: Sanchez (De Sachez, de Sanchez, Sanches, etc.), Soto (De Soto, de Soto, Soto, Zoto, etc.); Salazar (Salasar, Zalasar, de Salasar, de Salazar, etc.); Guerra (De Guerra, Guera, de la Guerra, Guerra, Gara, Garra, Gerra, etc.)

Martinez-LeGrand_Indiana Historical Society

Genealogy Vocabulary

Spanish Phrases and Keywords

Casta System in the Spanish Colonies

(Pre 1821)

Mestizo: One person with one Spanish Parent and Native American Parent

Zambo: – One person with one Indian and one African Parent

Multatto: One person with a Spanish Parent and African Parent

Peninsulares: Iberian Europeans -Spain or Portugal)

Gauchapines: European born whites

Criollos: European born whites who were born in the New World

Castizos: One person with a Mestizo parent and one Spanish or Iberian parent

Cholos – One person with a Indian parent and One Mestizo Parent

Morisco – One person with a Mulatto parent and one Spanish parent

Albino – One person with Morisco parent and one Spanish parent

Chino – One person with a Mulatto and Indian Parent

Post 1821: (Casta system no long applies)

Indígena Mexicano – Mexican citizen by birth

Indigena or Indio – Indigenous, native, Indian

Birth, Death & Marriage Civil Registration:

Hijo de legitimito: Legitimate son of ("legitimito" indicates parents are married church/civil)

Hija de legitimito: Legitimate daughter of ("legitimito" indicates parents are married church/civil)

Hijo natural de: Natural son of ("natural" indicates parents are no married church/civil)

Hija natural de: Natural daughter of ("natural" indicates parents are no married church/civil)

Abuelos: Grandparents

Abuelo: Grandfather

Abuela: Grandmother

Bisabuelos: Great Grandparents

Bisabuelo: Great Grandfather

Bisabuela: Great Grandmother

Testigo: Witness

Paterna: Paternal

Materna: Maternal

Baptismal Records:	Madrina: Godmother
Paridnos: Godparents	Padrino: Godfather

Genealogy Vocabulary

Spanish Phrases and Keywords

Keywords and Phrases

English Spanish
Archive Archivo

Baptism Bautismo, Bauticé, Bautizado(a), Bautismo, Crisma

Birth Nacimiento, Nació, Nacido(a)

Burial Entierro, Sepultura, Entierrado(a), Sepultado(a)

Catholic church Iglesia Católica

Census Censo, Padrón

Child Niño(a), Hijo(a), Párvulo(a), Expósito

Church records Registros Parroquiales

Civil Registry Registro Civil

Confirmation Confirmación, Crisma

Día

Muerte, Defunción, Fallecimiento, Obito, Muerto(a), Difunto(a),

Death Fallecido(a)

Elderly Viejo(a)

Father Padre

Hacienda

Martinez-LeGrand_Indiana Historical Society

Farm/Estate

Grandmother/Father

(Maternal)

Aa.M. or Abuela(o) Materna

Grandmother/Father

(Paternal)

Aa.P. or Abuela(o) Paterna

Husband Esposo, Marido, Cónyuge

Illegitimate Ilegitimo

Legitimate Legitimo

Marriage Matrimonio, Casamiento, Casé, Casado(a)

Mexico Meijco

Military Militar, Ejército

Month Mes

Morning Mañana

Mother Madre

Name, Given Nombre de Pila, Nombre de Bautismo

Name, Surname Nombre, Apellido

Neighborhood Vecindad

Neighbor, Citizen Vencino

Parents Padres

Parish Parroquia

Wife Esposa, Marida, Mujer, Cónyuge

Year Año

Genealogy Vocabulary

Spanish Phrases and Keywords

RICAL SOCI

Occupation, Titles, etc.

English	Spanish

Apprentice Aprendiz

Butcher Carnicero

Carpenter Carpintero

Citizen Ciudadano(a)

Farmer Agricultor, Labrador

Lawyer Abogado

Master, Owner Amo

Mayor Alcalde

Merchant Comerciante

Nobleman Hidalgo, Hijodalgo

Owner Dueño

Worker or Laborer Campesino(a), Labrador

Scribe, Clerk Amanuense